



# MĚSTSKÉ NOVINY

číslo 16

leden - únor

2003

Informační list pro občany města Ústí nad Labem

Vše podstatné o Ústí n. L. najdete na internetových stránkách [www.mag-ul.cz](http://www.mag-ul.cz), nebo [www.usti-nl.cz](http://www.usti-nl.cz)

## Zimní povodeň město nezaskočila

Ačkoliv lidé nemuseli být při zimní povodni v Ústí nad Labem evakuováni, nevznikl dopravní kolaps, voda nenatekla do bytů a škody na majetku jsou relativně malé, ke spokojenosti má většina Ústečanů zřejmě daleko. Zejména lidé žijící na Střekovském nábřeží, v ulici Veslařská a jiných lokalitách nacházejících se u břehu Labe očekávají s obavami jarní tání.

Pětiletá voda kulminovala koncem prvního lednového týdne na výšce 761 cm. Zatopená byla silnice v Přístavní ulici, která je součástí důležitého dopravního uzlu směrem na Prahu a v opačném směru ke státní hranici. Voda také zneprůjezdnila křižovatku U pěti oblouků a znemožnila trolejbusům MHD cestu do Neštěmic. Náhradní autobusy jezdily přes oba silniční mosty. Uzavřeno bylo také Střekovské nábřeží. K zajištění co nejlepší průjezdnosti městem byla pro obousměrný provoz mimořádně otevřena komunikace v Důlčích.

Dopravní komplikace nastaly především v ranní dopravní špičce, a to zejména při dopravě do zaměstnání osob bydlicích v Krásném Březně a Neštěmicích. Podle neštěmické starostky Miloslavy Válkové zde došlo ke zpoždění linek městské dopravy o 5 - 7 minut.



Autoservis v Přístavní ulici je vždy první na řadě ...

Městu se podařilo ihned po opadnutí vody odstranit led ze silnice a běžný dopravní režim byl proto obnoven bez časových prodlev.

Primátor města Mgr. Petr Gandalovič pravidelně svolával a řídil Povodňovou komisi obce s rozšířenou působností, která řešila situaci i v ostatních obcích okresu.

„Povodeň se nám podařilo zvládnout. Jsem spokojen s prací všech složek záchranného systému a narozdíl od požáru ve Spolchemii i s informováním veřejnosti. Kromě využití sdělovacích prostředků, městského rozhlasu a internetu byli občané v postižených lokalitách informováni o situaci městskou policií osobně“,

řekl primátor. V této souvislosti také ocenil práci obvodních starostů.

Některým lidem, postiženým již srpnovou povodní, vstoupila voda opět do sklepů. Budou tedy muset opakovat čerpání, vysoušení a další nutné činnosti. Jejich půlroční tvrdá práce a starosti se tedy opakují.

### POZVÁNKA

Zastupitelé o rozpočtu města pro letošní rok

**Primátor města Ústí nad Labem Mgr. Petr Gandalovič si Vás dovoluje srdečně pozvat na jednání Zastupitelstva města, které se bude konat 20. února od 9.00 hod. ve velké zasedací síni v 1. patře budovy MmÚ.**

**Nejdůležitějším bodem bude rozpočet města na letošní rok.**

## Strážníci si posvítili na dealery drog Primátor: bezpečnostní akce budou pokračovat

Devětapadesát bezpečnostních akcí provedla ústecká městská policie v období od poloviny loňského listopadu do konce letošního ledna. Tak intenzivní činnost strážníků v krátkém časovém období nemá v dosavadní historii městské policie v Ústí nad Labem obdoby.

Desítky akcí proběhly v centru města s cílem vytlačit prodejce drog. Souběžně s tím byla činnost strážníků zaměřena také na kontrolu dodržování městských vyhlášek, a to především v oblasti veřejného pořádku. „Slíbil jsem, že zbavím Mírové náměstí dealerů drog. Podařilo se nám je vytla-

čit. Nyní se musíme zaměřit také na místa ležící mimo střed města, kam se stáhli, a na další problémové oblasti a jevy“, říká primátor města Mgr. Petr Gandalovič.

Městští policisté zkontrolovali 181 podezřelých osob, z nichž bylo 5 hledaných policií ČR, a dále 165 restaurací, barů a obytných domů. Ve 185 případech zjistili nesprávné přecházení vozovek, 84x nedovolené parkování. Celkem 25x řešili rušení nočního klidu, 78x volné pobíhání psů, 23x neuklizené chodníky, 22x používání pyrotechniky, 3x záškoláctví, 9x neoprávněný odběr elektrické energie, 6x založení

černé skládky a 13x neoprávněné podávání alkoholu mladistvým. Strážníci udělili 302 blokových pokut v hodnotě 55,5 tis. korun a 88 napomenutí.

Primátor města jednoznačně uvítal rozšíření pravomocí městské policie. Strážník ve stejnokroji může nyní zastavit vozidlo k bezpečnému přechodu osob a v případě, jestliže je řidič podezřelý ze spáchání přestupku proti plynulosti a bezpečnosti silničního provozu, k jehož projednání v blokovém řízení je obecní policie oprávněna podle zvláštního zákona. Dále lze řešit v blokovém řízení *(pokračování na str. 2)*

# Slovo primátora



Vážený spoluobčané,

v době, kdy budete číst tyto řádky, projedná Zastupitelstvo města návrh rozpočtu města na rok 2003. Věřím, že bude přijat, neboť je to dobrý rozpočet, který jsme velmi podrobně v koalici projednali, všechny rozpory se nám podařilo jedním odstranit a Rada města jej 4. února schválila.

Rozpočet je nejdůležitějším nástrojem, kterým uvádíme do života politický program, na jehož základě jsme byli vámi, občany města, zvoleni. Při sestavování návrhu rozpočtu jsme se co nejvíce snažili nalézt úspory v jeho provozní části a velmi přísně jsme hodnotili oprávněnost navržených investic. U těch, které byly již započaty, jsme zkoumali jejich efektivitu a to, zda mají pokračovat. Postupovali jsme velmi odpovědně, všechny kapitoly jsme s jejich správci podrobně projednali a úspory hledali společně s nimi.

Vytvořili jsme tak prostor, do něhož jsme zařadili opatření a akce, uvedené v našem programovém prohlášení. Výhodou je, že současný objem úvěru,

který město má, je poměrně nízký, a proto můžeme s klidným svědomím navrhnout přijetí dalšího investičního úvěru v objemu 190 mil. Kč. I tak budeme ve srovnání s jinými městy v dolním pásmu záuvěrování a budeme bezpečně schopni závazky splácet.

V provozním rozpočtu bude posílena kapitola Městské policie, která v průběhu roku přijme dalších 30 strážníků a zlepší své technické vybavení. Významné navýšení dozná kapitola, ze které se poskytuje podpora pro sport a kulturu ve městě. Jedná se jednak o významný příspěvek 15 mil. Kč pro HC Slovan, ale i o zvýšení příspěvku pro další divácky atraktivní sporty, sport dětí a mládeže i pro celou řadu kulturních akcí.

Celkový objem investic 260 mil. Kč je za posledních několik let nejvyšší. Velký podíl (155 mil.) v něm tvoří akce již započaté, jde však o tak důležité rozvojové akce, jako je dokončení průmyslové zóny, optický kabel městského informačního systému či inženýrské sítě pro další etapu výstavby bytů na Bukově. Zařadili jsme ovšem také akce nové, jako je oprava Zimního stadionu, Letního kina či výtopeného střežovského divadla.

Věřím, že tyto veřejné výdaje rovněž přispějí k ekonomickému rozkvětu našeho města a zvýšení zaměstnanosti, protože budeme samozřejmě usilovat o to, aby zde svou příležitost dostaly ústecké firmy.

**Mgr. Petr Gandalovič**



*Kromě devítimilimetrového koltu je šéf městských strážníků Ing. Pavel Bakule vybaven od 1. ledna novými pravomocemi...*

## Policisté se zaměřují na psy

Městská policie v Ústí nad Labem nyní věnuje zvýšenou pozornost volně pobíhajícím psům a razantněji zakročí proti lidem, kteří nepoužívají vodítko. Vyplývá to z nařízení, které vydal primátor města Mgr. Petr Gandalovič.

Rozhodnutí primátora přišlo bezprostředně poté, co jej ředitel městské policie Ing. Pavel Bakule seznámil s případem napadení dvou osob vlčákem na Střekově. Pes v neděli 12. ledna odpoledne lehce pokousal ženu a jeho majitelka jej nejprve odmítla trážníkům vydat k účelům vyšetření. Veterinář ho mohl prohlédnout až ve večerních hodinách. Stejně zvíře zranilo na lýtku 11letého chlapce. Příslušníkům městské

policie se podařilo po dohodě s majitelkou umístit psa do útulku a věc vyšetřuje jako přešupek Policie ČR. Žena se rovněž bude zpovídat z neuposlechnutí výzvy veřejného činitele. Pes našťastí nemá vzteklinu a napadené nebylo nutné hospitalizovat.

Vyhláška města č. 89/2002 jednoznačně ukládá majitelům psů vést jej na vodítku, s výjimkou lokalit označených cedulí s nápisem „Místo pro volný pohyb psů“. Tato místa, která jsou ve vyhlášce vyjmenovaná, určily městské obvody. I zde však není držitel psa zpřesněn zákonně odpovědností.

Počet řešených případů volně pobíhajících psů v Ústí nad Labem narůstá.

*(pokračování ze strany 1)*

přestupky týkající se neoprávněného stání vozidla na zpoplatněném parkovišti či nedovoleného stání nebo zastavení v místech, kde je to místní nebo přechodnou úpravou provozu zakázáno. Městský policista už má také dovoleno rozhodnout o odstranění vozu tvořícího překážku v silničním provozu. Řidič, jenž zaparkuje na místě určeném pro invalidy, může nyní od strážníka dostat pokutu až 5000 korun.

Městská policie může zasáhnout v případě podání alkoholu nebo návykové látky osobám mladším 18 let a také usměrňovat provoz na místních komunikacích. Pokutu lze nově udělit také chodcům, kteří nepoužívají k přechodu silnice „zebru“.



*Dům hrůzy - Neštěmická 31. P. Gandalovič sem zavítal na noční bezpečnostní akci 23. ledna*

# Primátor přednesl zastupitelům zprávu o Spolchemii

Zprávu o činnosti vedení města během požáru ve Spolchemii 21. listopadu minulého roku přednesl zastupitelům primátor města Mgr. Petr Gandalovič.

Pokud se týká zásahu proti požáru, činnosti složek integrovaného záchranného systému a jejich vzájemné informovanosti i informovanosti zástupců města, hodnotí je primátor kladně. Jako velmi problematické však spatřuje možnosti informování obyvatel, které spočívaly ve velmi málo pokročilých metodách techniky, jako bylo rozhlašování tlampači či městským rozhlasem. Případná evakuace, o které by bylo rozhodnuto v případě vysokého úniku nebezpečných chemických látek či v případě nebezpečí výbuchu, by byla dle primátora organizována městskou policií a občané by byli informováni přímo.

"Spolchemie musí přesvědčit občany Ústí nad Labem, že pro ně nepředstavuje ohrožení životů, zdraví a životního prostředí", řekl primátor.

## Jednání města se Spolchemií mají 3 etapy:

1. Vyhodnocení požáru, jeho příčin, následků a možných následků.

2. Zajištění bezpečnosti provozů v současné podobě a na nejbližší období.

3. Diskuse o nových projektech Spolchemie a o odstranění nepřijatelných rizik.

První etapa byla prakticky zakončena jednáním krizového štábu 12. prosince, na kterém byly předloženy výsledky měření škodlivých látek, jejichž rozbor zabral více času. Potvrdilo se, že životní prostředí v Ústí nad Labem nebylo významně ohroženo, především díky charakteru požáru a meteorologickým podmínkám.

"Pro jednání ve druhé a třetí etapě je třeba, aby bylo vedení města vybaveno velmi kvalitními odbornými podklady jak pro jednání o bezpečnostní zpráve Spolku, tak o možných alternativních umístění výroby Spolchemie, pokud by se ukázalo, že není možné odstranit nepřijatelná rizika, která jsou s nimi spojena", konstatoval Mgr. Gandalovič.

Vzhledem k tomu, že vedení města je toho názoru, že v centru města nemohou dlouhodobě existovat provozy s nepřijatelnými riziky, je podle primátora nutné, abychom se vážně zabývali i otázkami spojenými s jejich vymístěním do jiných lokalit v případě, že se taková rizika nepodaří eliminovat. Je proto potřebné, aby město disponovalo studií, jejímž obsahem budou především ekonomické důsledky takových kroků, dopady na zaměstnanost a kroky, které by bylo třeba učinit ve vztahu ke státu a k Ústeckému kraji.



Primátor Mgr. P. Gandalovič navštívil Spolek 15. ledna. S generálním ředitelem podniku Ing. M. Procházkou hovořil o bezpečnostních aspektech chemických výroba a dalších záměrech firmy.

Zastupitelstvo města přijalo po vystoupení primátora a následné diskusi tato usnesení:

1. ZM bere na vědomí, že Rada města uložila Mgr. Petru Gandalovičovi zadat nezávislé oponentní posouzení bezpečnostní zprávy Spolchemie s cílem eliminovat nepřijatelná rizika a zadat analýzu územně plánovací dokumentace města s cílem najít vhodné prostory pro umístění výroby Spolchemie.

2. ZM ukládá Mgr. Petru Gandalovičovi zajistit zpracování studie "Vymístění provozů Spolchemie s nepřijatelnými riziky z centra města", jejímž obsahem bude:

- charakteristika provozů Spolku z hlediska bezpečnosti a ekologické zátěže
- návrh vhodných lokalit pro vymístění provozů Spolchemie s nepřijatelnými riziky
- návrh etap a termínů tohoto vymístění - odhad nákladů na vymístění
- odhad nákladů města souvisejících s vymístěním
- dopady na zaměstnanost
- návrh právních, ekonomických a jiných kroků města k dosažení vymístění
- návrh na podíl státu na sanaci ekologických škod a na podíl státu a Ústeckého kraje na novém umístění provozů Spolchemie s nepřijatelnými riziky (v rámci územně-plánovací dokumentace Velkého územního celku).

Termín: zadání studie do 31. 1. 2003, odevzdání do 30. 6. 2003. Primátor má předložit zprávu o výsledcích studie s návrhem opatření do 30. 9. 2003.

## Na radnici se chaos nekonal

Budou-li si občané chtít např. vyřídít nové osobní i cestovní doklady či záležitosti spojené s čerpáním sociálních dávek, dostaví se jako dosud do budovy OÚ (vchod z Mírového náměstí). Nemění se ani sídlo dopravní agendy (vchod z atria).

Na ústeckém magistrátě neproběhlo v rámci reformy veřejné správy žádné živelné stěhování. Většina nových úředníků totiž setrvává v budově bývalého Okresního úřadu. Nelze tedy hovořit o akci „Kulový blesk“, či o chaosu na úřadech, jenž vyvolá dezorientaci veřejnosti.

K 1. lednu 2003 vstoupilo do řad zaměstnanců Magistrátu města Ústí nad Labem 139 nových úředníků. Vznikly dva nové útvary – správní odbor a odbor státní sociální podpory. Magistrát má nyní celkem 18

odborů. Přesun úředníků z jedné budovy do druhé je organizován postupně. „Až praxe ukáže, zda bude k zajištění veškeré agendy stačit zmíněných 139 úředníků, či bude nutné vytvořit více pracovních míst“, říká tajemník MmÚ Ing. Milan Zemaník.

Vláda určila v Ústí nad Labem k delimitaci 153 funkčních pracovních míst, avšak Okresní úřad jich mohl poskytnout pouze 126. Zbývajících 13 míst je „vyvolaných“ – reforma veřejné správy si totiž vyžádala posílení některých činností, např. na úseku personální práce, hospodářské správy či na finančním odboru MmÚ.

Dle koaliční dohody by mělo postupně dojít k racionalizaci práce úřadu. Jedním z cílů je snižování počtu úředních míst.

## Nové chodníky i stromy

Čtrnáct stromů v aleji na střežkovském nábřeží muselo být pokáceno. Šlo o stromy napadené dřevokazem, které nejvíce ohrožovaly bezpečnost chodců i motorových vozidel na této nábřežní komunikaci. Větve např. padaly na chodník i do vozovky.

Kácení stromů bylo součástí I. etapy investiční akce „Revitalizace střežkovského nábřeží“. Druhá etapa předpokládá vý-

sadbou nových stromů i rekonstrukci chodníků. O část celkových nákladů ve výši 3 mil. korun požádá město Státní fond životního prostředí.

Odstraňování stromů si o víkendu 1. a 2. února vyžádalo omezení automobilového provozu na jeden jízdní pruh v úseku mezi křižovatkou ulic Železničářská, Střežkovské nábřeží a podjezdem pod tratí ČD.

# Němce nejvíce zajímala povodeň

Povodně v Ústí nad Labem – to bylo nejčastější téma zájmu návštěvníků ústeckého stánku na mezinárodním veletrhu cestovního ruchu „Urlaub 2003“ v Chemnitz. Veletrh proběhl ve dnech 16. až 19. ledna.

„Německí přátelé projevovali vážný zájem o povodňovou situaci v Ústí nad Labem a upřímně nám přáli mnoho štěstí. Někteří z nich v Ústí nad Labem kdysi žili. Je to další důkaz provázanosti měst Ústí nad Labem a Chemnitz“, říká náměstek primátora Mgr. Tomáš Jelínek.

Prezentace Ústí nad Labem se odehrávala ve společné expozici s partnerskými městy Chemnitz. Jsou jimi Lodž (Polsko), Ljubljana (Slovinsko), Tampere (Finsko) a Moulhouse (Francie). Výstavní plochu plně hradila místní radnice.

Pro návštěvníky veletrhu byla připravena zcela nová informační publikace o Ústí nad Labem a okolí, která obsahuje podrobné informace o městě a okrese, možnostech ubytová-



Veletrh v Chemnitz navštívil náměstek primátora pro cestovní ruch Mgr. T. Jelínek

ní, stravování, využití volného času i kulturních památkách. Dále jsme např. nabídli nový Katalog kulturních a sportovních zařízení Euroregionu Elbe/Labe a cykloturistickou mapu okresů sdružených ve Svazu cestovního ruchu Deliteus (Ústí n/L, Litoměřice, Děčín a Teplice). Kromě povodňové situace se největší zájem náv-

štěvníků soustředil tradičně na cyklotrasy a kempy.

Zástupci vystavovatelů si rovněž prohlédli novou multifunkční halu Chemnitz Arena, která pojme až 6100 lidí. Příští veletrh cestovního ruchu už bude probíhat právě zde.

**Magistrátní řidič A. Bubeník si krátil chvíle čekání ruletou. Naštěstí bylo vše zadarmo.**



## Poplatek za odpad se letos v Ústí nad Labem nezvýšil

Vojáci základní služby a lidé ve výkonu trestu jsou od letošního ledna rozhodnutím Zastupitelstva města osvobozeni od poplatku za likvidaci komunálního odpadu. Ten zůstává ve stejné výši, jako v roce předešlém – za osobu se ročně platí 420 korun.

„Zastupitelé učinili spravedlivý a logický krok, když rozhodli o tom, že vojáci a vězni, kteří prokazatelně neprodukují v místě svého bydliště komunální odpad, nebudou na systém jeho odstraňování finančně přispívat“, říká náměstek primátora Mgr. Tomáš Jelínek.

Někteří lidé si stěžují, že jsou povinni hradit poplatek dvakrát: kromě bytu i ze staveb sloužících k individuální rekreaci. I zde ale k produkci odpadu dochází. Řada lidí dokonce argumentuje tím, že odpad vzniklý z pobytu na chatě pálí v kotli a město ho proto nemusí odvázet. Amatérským spálením odpadků však uniká do ovzduší velké množství škodlivých látek a tím samozřejmě dochází k vážnému porušení zákona.

Likvidace komunálního odpadu stála loni město 46,5 miliónu. „Současná výše občan-

ského poplatku je výrazně pod touto cenovou hranicí. Od lidí totiž vybereme jen zhruba 34,6 miliónu“, konstatuje bývalý náměstek primátora pro životní prostředí Václav Pucherna.

První polovina poplatku pro r. 2003, t.j. 210 Kč, je splatná do konce ledna, druhá polovina do konce července.

### Úhradu je možno provést:

- na účet obce: číslo účtu 882833329/0800 u České spořitelny, a.s. (konstantní symbol: 0379, variabilní symbol: rodné číslo plátce)

- způsobem SIPO, kdy je potřeba sdělit inkasnímu oddělení spojovací číslo

- poštovní poukázkou vydanou na požádání správcem poplatku začátkem ledna 2003 a začátkem července 2003

- v hotovosti na pokladně inkasního oddělení (detašované pracoviště MmÚ v areálu TSmÚ), Neštěmická 779/4, 400 07 Ústí n. L., nebo v příjmové pokladně MmÚ, Velká hradební 2336/8, 400 01 Ústí n. L.

S případnými dotazy je možné se obrátit na referentky inkasního oddělení MmÚ na telefon: 475 501 126, 475 316 248 a 475 316 269.

## Budou zaplavení platit daň z nemovitosti ?

Osvobodit na pět let od daně z nemovitosti osoby, jejichž objekty byly dotčeny povodní v roce 2002, je záměrem ústeckých radních. Rada města souhlasí s vypracováním obecně závazné vyhlášky, která tento krok umožní.

Soupisy poškozených bytových domů, bytů či podnikatelských staveb zpracují městské obvody a budou součástí vyhlášky jako příloha.

Město může zcela nebo částečně osvobodit poplatníka od daně z nemovitosti na základě novely zákona o dani z nemovitosti č. 576/2002 Sb. Je však nezbytné vypracovat a schválit k tomu

obecně závaznou vyhlášku, a to tak, aby nabyla účinnosti do 31. března roku následujícího po zdaňovacím období, v němž k živelné pohromě došlo.

Občan bude muset o osvobození daně požádat finanční úřad podáním dodatečného daňového priznání.

„Město vyplatilo občanům poškozeným povodní přes 11 miliónů korun. Městské obvody v řadě případů odpustily podnikatelům nájemné. Opuštění daně z nemovitosti je dalším vstřícným krokem radnice vůči těm, které velké voda postihla“, říká náměstek primátora Ing. Miroslav Harciník.

## Ze statistiky městské policie v roce 2002

Městská policie řešila v roce 2002 celkem 27 809 přestupků, z toho 20 106 na úseku silničního provozu. Druhou největší skupinou byly přestupky proti veřejnému pořádku, kterých bylo 6 369. Přestupky byly nejčastěji vyřízeny blokovou pokutou, a to v 15 933 případech.

Strážníci loni zadrželi 70 pachatelů trestného činu, 77 podezřelých z trestného činu a 20 hledaných osob. Ve 27 případech poskytli první pomoc, odchytili 164 zvířat a našli 27 do-

kladů. Dále provedli 3 522 lustrací a 1 358x pomohli dopravnímu podniku.

Nesprávně zaparkovaným automobilům bylo nasazeno 7 174 botiček. Do schránek bezpečí vhodili občané 1931 předmětů. Šlo nejvíce o doklady a peněženky. Naopak podnětů a stížností se zde objevilo jen 17.

Operační středisko MIP přijalo na lince tísňového volání „156“ v minulém roce 23 068 hovorů, z toho 5 530 anonymních.

## Fillova galerie do Ústí patří

Na ustavení pracovní skupiny s cílem najít vhodné prostory pro činnost Fillovy galerie se dohodli primátor města Mgr. Petr Gandalovič a kurátor galerie Mgr. Michal Koleček, Ph.D.

M. Koleček označil za ideální umístění galerie do Předlic, o čemž se již v minulosti uvažovalo. Pro tuto část města hovoří např. blízkost univerzity i příslib pozitivní role výtvarného umění v procesu oživení sociálně problémové části Ústí nad Labem.

Ani vystěhování z atraktivních prostor v centru města nepůsobí ukončení činnosti galerie. Ta se prozatím nastěhuje do provizorních prostor. Kurátoři budou volit mezi muzeum a místností jedné z budov Fakulty užitého umění a designu UJEP.

Primátor P. Gandalovič považuje za smysluplné najít ve městě prostorný objekt, jenž by dokázal v blízké budoucnosti pojmout velké množství aktivit v oblasti výtvarného umění. „Měli bychom řešit věc tak, že nevznikne prostor k jedné galerii, ale pro galeristy“, řekl primátor. Galerie je podle něj důležitým prvkem vztahujícím se k image města. Primátor současně vyslovil vůli osobně jednat o celé věci s ministrem kultury Pavlem Dostálem.

Výstavní síň E. Filly v Ústí nad Labem je hlavním centrem činnosti Nadace „Lidé výtvarnému umění, výtvarné umění lidem“. Již brzy se do ní však rozhodnutím Krajského úřadu nastěhují pracovníci pojišťovny. Galerie spolupracuje se základními i středními školami, UJEP i s velkým množstvím zahraničních institucí. Hlavním cílem je představit severočeskému publiku přední představitele českého výtvarného umění a napomáhat mladým výtvarníkům při jejich prvních výstavách.

## Tajemník Ing. M. Zemaník obhájil svůj post

Primátor města Ústí nad Labem Mgr. Petr Gandalovič jmenoval 19. prosince 2002 Ing. Milana Zemaníka tajemníkem MmÚ. Stalo se tak poté, co k tomu obdržel souhlas přednosty Okresního úřadu Ing. Leoše Nergla.

Staronový tajemník obhájil svůj post ve výběrovém řízení, konaném 16. prosince. Každý z pětičlenné výběrové komise jej zařadil na první místo. Do výběrového řízení se přihlásilo šest uchazečů.

Ing. Milan Zemaník vede úřad od 1. července 1994.

# Radní schválili rozpočet

## Město se chystá rozsáhle investovat

Město Ústí nad Labem bude letos realizovat velké množství důležitých investičních akcí, které jsou součástí Radou města schváleného rozpočtu na letošní rok. Investiční část finančního plánu počítá s 260 milióny korun.

„Velký objem investic vyplývá z koalicih dohody. Chceme, aby se město dynamicky a úspěšně rozvíjelo“, říká ekonomický náměstek primátora Ing. Miroslav Harciník.

Nejvíce peněz chce město utratit za dokončení rozestavěných akcí (155,5 mil. Kč). Příprava průmyslové zóny v Předlicích si např. vyžádá v tomto roce 47 miliónů korun a 25,5 mil. bude nutné vložit do vybudování optické kabelové sítě pro rozvoj informačních technologií. Dokončení nového pavilonu pro ustájení slonů v ZOO si vyžádá 13,6 mil. a 10 miliónů město zaplatí za technickou infrastrukturu pro stavbu nových bytů na Bukově. Stejnou částku si letos vyžádá obnova Činoherního studia. Osmi milióny je pamatováno na pokračování obnovy Větruše a pěti na rekonstrukci přístupové cesty – ulice „Na Větruši“.

Co se týče investic do majet-

ku města, 17 miliónů korun spolkné rekonstrukce ledové plochy i pořízení nové informační tabule Zimního stadionu a 11 mil. rekonstrukce velké části Letního kina, což umožní promítání v letošní sezóně. V provozních investicích se objevuje 1,1 mil. na pořízení třech nových kamer městské policie. Kapitola rozvojových investic hovoří o výstavbě pavilonu „D“ Domova důchodců ve Velkém Březně (byl úplně zničen při loňských povodních) s náklady 17,7 mil. korun, kde podíl města představuje 4,7 mil. Celkem 18,2 mil. uvolní samospráva na projektové práce k přípravě 26 akcí.

Město si podle Harciníka na investice půjčí až 190 miliónů korun a zbytek bude moci uvolnit ze svých zdrojů na bankovních účtech. Radnice si úvěr bude moci dovolit, neboť její dluhová služba je v současné době velice nízká.

Celkové příjmy města budou letos činit téměř 1,2 miliardy korun. Výdaje by měly být o 69 miliónů vyšší. Rozdíl pokrývá oblast financování (půjčky, úvěry).

Městské obvody obdrží letos ze státního rozpočtu 196 mil. Kč a dalších 52,9 mil. z pro-

středků MmÚ. Nejvíce peněz v pokladně bude mít centrální městský obvod (87,7 mil.). Následují Neštěmice (75,5 mil.), Severní Terasa (51,5 mil.) a Střekov (34,3 mil.). Neúčetlová dotace městským obvodům bude letos o 20 miliónů korun vyšší, než v předchozích letech. Výrazně více bude město také podporovat oblast sportu a kultury. Do sportu uvolní o 25 mil. korun více, než v roce 2002 a pro kulturu je připraveno navíc 13 mil. O 5 mil. Kč naroste také rozpočet Městské policie, neboť od pololetí budou její řady rozšířeny o 30 nových strážníků.

Návrh rozpočtu města počítá s mzdovým limitem 119 mil. korun. Rozpočtová opatření do výše 5 miliónů bude moci provádět Rada města.

Rozpočet bude předložen 20. února Zastupitelstvu města.



## Včasná a kvalitní informovanost obyvatel v době průmyslové havárie se po listopadovém požáru výroby pryskyřic v ústeckém Spolku stala jednou z priorit města Ústí nad Labem. K jejímu zdokonalení by měly přispět následující informace:

Podle závažnosti situace zejména z hlediska dopadu na zdraví obyvatel jsou občané informováni o události následujícím způsobem:

- vždy na telefonní lince městské policie 156
- na speciální telefonní lince, která je v případě nutnosti zřízena
- hlášení rozhlasem z vozů městské policie
- hlášení městského rozhlasu
- vysílání v rozhlasových stanicích North Music a Český rozhlas Sever
- regionální TV vysílání
- hlášení ve vozích MHD
- spuštění varovného signálu. V ČR existuje pouze jeden varovný signál, tzv. všeobecná výstraha. Jde o kolísavý tón sirény po dobu 140 sekund. Pravomoc ke spuštění sirény má pouze Hasičský záchranný sbor kraje. Varovný signál je spuštěn pouze při mimořádné události, kdy je bezprostředně ohroženo zdraví a život obyvatel!

### Obecné zásady, jak se při ohrožení chovat:

- ukryt se v uzavřené místnosti doma, na pracovišti, v nejbližší budově
- uzavřít, utěsnit okna a dveře izolační páskou
- vypnout ventilaci
- v případě průniku škodlivé látky do místnosti přitisknout k ústům a nosu tampony namočené ve vodě (kapesník, ručník)
- sledovat informace z oficiálních zdrojů, varovat ostatní osoby v nejbližším okolí
- nerozšiřovat neověřené a poplašné zprávy
- netelefonovat zbytečně, linky jsou většinou přetížené

- dbát pokynů pracovníků záchranných složek, orgánů státní správy a samosprávy
- připravit si evakuační zavazadlo
- budovu opustit pouze na pokyn
- pomáhat sousedům, zejména starým, nemocným a nemožoucím lidem

### Co dělat v případě, že bude nařízena evakuace:

- vždy dbát pokynů k evakuaci
- dodržovat stanovené zásady pro opuštění bytu, vzít si evakuační zavazadlo, dostavit se na určené evakuační místo, které bude hlášeno v pokynech k evakuaci

### Evakuační zavazadlo označené jménem a adresou obsahuje:

- osobní doklady, peníze, pojistné smlouvy, cennosti
- léky, toaletní a hygienické potřeby
- základní trvanlivé potraviny, pitnou vodu
- přenosné rádio + náhradní baterie
- náhradní oděv, obuv, pláštěnku, přikrývku
- kapesní nůž, svítilnu, zápalky, šití
- předměty k vyplnění dlouhé chvíle (knížka, hračka)

### Zásady pro opuštění bytu:

- vypnout elektrické spotřebiče (mimo lednic, mrazáků)
- zavřít přívod vody a plynu
- uhasit otevřený oheň v topidlech
- dětem dát cedulku se jménem a adresou
- kočky, psy vzít s sebou, ostatní zvířata nechat zabezpečená doma

# Ano ústecké Fillovice !

# Zvýšení profesní úrovně úředníků



Rozhodnutím Rady Ústeckého kraje dostal provozatel Galerie Emila Filly, obecně prospěšná společnost Lidé výtvarnému umění - výtvarné umění lidem (LVÚ - VÚL, o.p.s.) výpověď z nájmu nebytových prostor k 31. prosinci roku 2002. Tato výpověď je nakonec prodloužena přibližně o tři měsíce. Při této příležitosti několikrát zaznělo, že výstavy zde pořádané nemají vysokou kvalitu a mnohé zde vystavené není možno považovat za umění.

Rád bych čtenářům Městských novin připomněl některé vystavovatele:

1993 - Alén Karel Diviš (a jeho kresby ke Starému zákonu a badám K. J. Erbena)

1996 - Jan Hísek (malíř, grafik, ilustrátor)

1996 a 1998 - Michal Gabriel (akademický sochař)

Také zde mnohokrát vystavovali členové Katedry výtvarné výchovy Pedagogické fakulty UJEP a Fakulty užitého umění a designu UJEP, a to jednotlivě

či na kolektivních výstavách: V. Daneš, A. Kračmar, M. Michálek, J. Bartůněk, M. Linhartová, P. Šalanská.

Myslím, že tento skromný výčet vystavovatelů hovoří za vše a je zřejmé, že by ukončení činnosti galerie „pod vanou“ znamenalo výrazné ochuzení kultury v našem městě.

Rád bych zdůraznil, že mne zejména velmi mrzí prezíravost mnoha členů rady a zastupitelstva kraje ke kultuře v krajském městě, která vyvrcholila při prosincovém jednání krajského zastupitelstva. Většina zastupitelů (bohužel i ústeckých) hlasovala proti mému návrhu zařadit do programu jednání zastupitelstva bod s názvem: „Prodloužení nájmu o.p.s. LVÚ - VÚL v Galerii Emila Filly“.

Ze zde uvedených příčin rád pomohu (a doufám, že i většina městských zastupitelů) při hledání nových galerijních prostor a zachování, příp. rozšíření aktivit o.p.s. LVÚ - VÚL tak, aby „Fillovka“ i v letošním roce obohacovala kulturní život v Ústí nad Labem.

**Mgr. Tomáš Jelínek**  
náměstek primátora

[www.volny.cz/jelinek-tomas](http://www.volny.cz/jelinek-tomas)



V rámci příprav na plnohodnotnou integraci České Republiky do Evropské Unie a reformy státní správy a samosprávy, jsem si vzala za cíl aktivně proškolit 18 vybraných pracovníků Magistrátu města Ústí n. L. v rámci vzdělávacího projektu DISCOPUS (součást programu SOKRATES-MINERVA) a tím zvýšit jejich profesní úroveň a celkové povědomí o EU.

Název projektu DISCOPUS je vlastně zkratkou Distance Course for Public Servants - distanční kurz pro úředníky státní správy a samosprávy. Byl od počátku koncipován jako projekt evropský a byl plně financován Evropskou unií. Jeho cíl a zaměření umožňují využití jeho výstupů v kterékoliv zemi EU nebo zemi, která o připojení uvažuje.

Kurz byl sestaven do čtyř základních modulů:

1. Organizace Evropské Unie
2. Evropské právo
3. Evropské hospodářství
4. Evropská politika.

Na závěr vypracovali proškolení úředníci závěrečné práce

z různých odvětví EU, které jsem posoudila a 16 zaměstnanců doporučila k udělení certifikátu VUT Brno, jakožto garantovi tohoto projektu.

S potěšením mohu oznámit, že všech 16 zaměstnanců Magistrátu města Ústí n.L. obdrží certifikát „Evropský konzultant“ v únoru tohoto roku.

**Simona Jelínková**  
odborná referentka  
odboru ekonomického rozvoje  
MmÚ, odd. koncepcí

## Kancelář primátora není odborem MmÚ

Kancelář primátora nemá od letošního 1. února statut magistrátního odboru. Rozhodli o tom ústečtí radní. Rada v této souvislosti schválila převod organizačního oddělení a sekretariátu primátora z kanceláře primátora do kanceláře tajemníka. Jde o sekretářky primátora, náměstků a pracovníci zajišťující veškerý organizační servis týkající se rady a zastupitelstva.

Kancelář primátora budou tvořit vedoucí kanceláře Mgr. Kamila Pelikánová, mluvčí MmÚ Milan Knotek a tři budoucí asistenti P. Gandaloviče.

# Radní zřídili komise

## Rada města schválila dle § 122 zákona o obcích následující komise RM:

1. Komisi pro sociální věci
2. Komisi životního prostředí
3. Komisi mládeže a sportu
4. Kulturní komisi
5. Školskou komisi
6. Komisi prevence kriminality
7. Komisi pro územní plán a rozvoj města
8. Komisi pro infrastrukturu
9. Komisi programu aktivní politiky města
10. Finanční komisi

### Rada jmenovala:

1. a) předsedou Komise pro sociální věci (KSV):  
**MUDr. Jiřího Madara**
- b) místopředsedou KSV:  
**MUDr. Dalibora Jílka, CSc.**
- c) členem - členkou KSV:  
Marii Charvátovou, MUDr. Irenu Jílkovou, MUDr. Pavla Sušického, MUDr. Zdeňku Pátkovou, PhDr. Lenku Krbcovou - Mašínovou, Mgr. Kamilu Němcovou, Mgr. Tomáše Kříže
2. a) předsedou Komise životního prostředí (KŽP):  
**Ing. Václava Chamase**
- b) místopředsedou KŽP:  
**RNDr. Čestmíra Berčička**
- c) členem - členkou KŽP:  
Jana Řeřichu, Ing. Věru Kreníkovou, Ing. Václava Šuteru, Ing. Martina Procházkou, Ing. Zdeňka Smělíka, MUDr. Simonu Gunarovou, Ing. Světlanu Zvěřinovou
3. a) předsedou Komise mládeže a sportu (KMS):  
**Mgr. Zdeňka Kubce**
- b) místopředsedou KMS: **Mgr. Jana Kubatu**
- c) členem KMS:

- Ladislava Lazara, RNDr. Jana Eichlera  
Františka Huška, Josefa Mrvečku,  
PaedDr. Petra Šímu, Mgr. Václava Suchánka,  
Ing. Romana Budinského
4. a) předsedou Kulturní komise (KK):  
**Ivana Dostála**
  - b) místopředsedou KK: **Mgr. Václava Kurku**
  - c) členem - členkou KK:  
Mgr. Martina Markse, Mgr. Petra Špáse, Petra Jonáše, Petra Berana, PaedDr. Marii Majítkovou, Ing. Josefa Vejlučka, Ivo Malíře
  5. a) předsedou školské komise (ŠK):  
**Mgr. Michala Ševcovice**
  - b) místopředsedou ŠK: **Mgr. Miloslava Čechuru**
  - c) členem - členkou ŠK:  
Mgr. Světlanu Petrovou, RNDr. Miloslava Šaška, CSc., Radima Litterbacha, Mgr. Aleše Dostála, Jana Vondru, Mgr. Věru Fantovou, Mgr. Karla Bendlmajera
  6. a) předsedou Komise prevence kriminality (KPK):  
**Ivana Charvátka**
  - b) místopředsedou KPK: **JUDr. Jiřího Šedivého**
  - c) členem KPK:  
Mgr. Petra Gandaloviče, Mgr. Františka Nesvadbu, Ing. Karla Nováka, Mgr. Jiřího Macha, Mgr. Jana Tvrďáka, Františka Španbauera, Bc. Miroslava Štětku
  7. a) předsedkyní Komise pro územní plán a rozvoj města (KÚP): **Ing. arch. Jitku Fikarovou**
  - b) místopředsedou KÚP: **Patrika Oulického**

- c) členem - členkou KÚP:  
Ing. Zdeňka Kužela,  
Ing. Miroslava Harciníka,  
Ing. Ladislava Hrušku, Bronislava Špičáka,  
Ing. arch. Luboše Kotíše,  
Mgr. Miroslava Přikryla,  
Ing. Vladimíra Kozubka  
Ing. arch. Jaromíra Veselého  
Ing. arch. Zdeňka Havlíka
8. a) předsedou Komise pro infrastrukturu (KI):  
**Mgr. Petra Gandaloviče**
- b) místopředsedou KI:  
**Ing. Vladimíra Budinského**
- c) členem KI:  
Ivana Dostála, Ing. Miroslava Harciníka,  
Ing. Ludka Mervarta, Ing. Víta Kleina,  
Miroslava Mansfelda, Karla Wankeho,  
Ing. Jaromíra Hůlu
9. a) předsedou Komise programu aktivní politiky (KPAP): **Mgr. Petra Gandaloviče**
- b) místopředsedou KPAP:  
**MUDr. Josefa Liehneho**
- c) členem KPAP:  
Mgr. Jiřího Kalacha, Radka Vonku,  
Ing. Miroslava Harciníka, Ing. Jana Vojtka,  
MUDr. Jiřího Madara, Michala Polesného,  
Ing. arch. Zdeňka Štátného
10. a) předsedou Finanční komise  
**Ing. arch. Zdeňka Štátného**
- b) místopředsedou **Mgr. Petra Gandaloviče**
- c) členem: Ing. Jiřího Brodského, Ing. Pavla Juna  
Ing. Miroslava Harciníka, Ing. Petra Tůmu  
Ing. Romana Jireše, Mgr. Tomáše Jelínka  
Ing. Petra Landu

# Zoologická zahrada má levhartí přírůstek

Ve čtvrtek 24. ledna 2003 se na půdě Magistrátu města Ústí nad Labem konala tisková konference celoevropského významu. Na veřejnost již prosáklý zprávy o tom, že jedna ze slonů, které chová ústecká zoologická zahrada, Delphi, úspěšně zabřezla a pokud vše dobře dopadne, narodí se v červenci roku 2004 nejen první slůně v České republice, ale i první mládě slona indického po umělé inseminaci v Evropě !!! Ústecká ZOO využila přítomnosti odborníků z IZW (Institute for Zoo and Wildlife Reserche) z Berlína p. Franka Göritze a Thomase Hildebrandta, kteří zde v září inseminaci úspěšně provedli a i nadále se věnují pravidelným kontrolám ultrazvukem, k uspořádání této tiskové konference. Během úvodní části se novináři, rozhlasoví redaktoři i televizní štáby seznámili s důvody, které ústeckou ZOO vedly k inseminaci, s problematikou umělého oplodnění, s náročným tréninkem, který inseminaci předcházeli, byli informováni o stavbě nového sloního pavilonu. Pro větší názornost měli příležitost shlédnout průběh vlastní inseminace na videokazetě. Poté přišel čas na vlastní dotazy, kdy mohli využít právě přítomnosti německých odborníků

a své dotazy směřovat přímo k nim.

Před časem jsme informovali veřejnost o narození velice vzácného mláděte levharta mandžuského, což je druh, který je zapsán v Mezinárodní červené knize ohrožených druhů zvířat. Pár těchto zvířat přijala ústecká ZOO v srpnu loňského roku z pražské zoologické zahrady postižené povodněmi, kdy jejich pavilon byl zcela zaplaven vodou. Samice Kuli a samec Daniel si ve svém novém domově na pavilonu šelem poměrně rychle zvykli a 12. listopadu 2002 překvapili narozeným přírůstkem - malou samičkou. Samice se přestěhovala do porodního boxu, který byl z návštěvnické haly zakryt, ošetřovatelé do něj vstupovali pouze na nezbytně dlouhou dobu. To vše kvůli tomu, aby rušivé vlivy byly co nejmenší a aby matka i mládě měly potřebný klid. Malé koťátko zdárně rostlo a prospívalo, až se Kuli v polovině ledna rozhodla představit jej i veřejnosti. Jako každé koťátko mládě je náležitě hravé a návštěvníkům se předvádí v prosklené expozici na pavilonu šelem při svých hrách a dovádění. Pokud však přijdete a nebudete mít to štěstí, nezapomeňte, že i neúnavné kotě musí někdy spát a odpočívat.



Populární ústecké orangutany Nuňáka a Nuninku, kteří mají svůj pavilon umístěn hned na začátku prohlídkové trasy vedle bazénu s lachtany, mine málokterý návštěvník. Na jejich atraktivitu má nemalý podíl i jejich potomek Ámose, který na konci roku oslavil své druhé narozeniny. Samozřejmě, že oslava narozenin výjimečných zvířat je také výjimečná, a proto na Ámose čekal

dort, který jinak orangutani nedostávají. Ne, že by jim nechutnal, to ostatně předvedla Nuninka, která si rázem do všech čtyř končetin ukořistila kousek tě neobvyklé sladkosti, ale musí se přísně dbát na jejich linii a zdravou výživu. Oslava skončila, ale podle dosud nezaručených zpráv by se v letošním roce mohla orangutaní rodinka rozrůst o dalšího potomka.

## Město hospodaří v provizoriu

Zastupitelstvo města vyhlásilo rozpočtové provizorium na období leden až březen 2003.

### 1. ZM schvaluje měsíční limity v neinvestiční části rozpočtu takto:

- leden 76 171,79 tis. Kč
- únor 83 199,74 tis. Kč
- březen 74 871,79 tis. Kč

### 2. ZM schvaluje měsíční limity v investiční části rozpočtu takto:

- leden 25 756,51 tis. Kč
- únor 23 390,27 tis. Kč
- březen 26 875,75 tis. Kč

### 3. ZM schvaluje měsíční dotaci městským obvodům ve výši 16 728,21 tis. Kč takto:

- MO město 6 357,48 tis. Kč
- MO Sev. Terasa 3 173,40 tis. Kč
- MO Neštěmice 5 128,40 tis. Kč
- MO Střekov 2 068,93 tis. Kč

### 4. ZM schvaluje výjimku vyššího čerpání sociálních dávek v období rozpočtového provizoria.

## Zastupitelé o informačním systému

Zastupitelstvo města bude 20. února seznámeno s Analýzou stávajícího stavu a koncepce informačního systému statutárního města Ústí nad Labem, kterou loni vypracovala firma Logica. Každý zastupitel obdrží tento obsáhlý materiál v elektronické podobě. Rozhodl o tom primátor města Mgr. Petr Gandalovič.

## Služba pro handicapované občany

Od června 2002 provozuje centrum komunitní práce o.s. v Ústí nad Labem službu „Dopravní obslužnost“ pro handicapované děti a mladé lidi.

Účelem poskytované služby je zapojit handicapované lidi do života a usnadnit tak jejich dopravu do:

- zaměstnání
- za zábavou
- k lékaři
- za sportem
- a společensky se angažovat

Služba je určena pro zdravotně handicapované děti a mladé lidi žijící v samostatné domácnosti, v ústavu sociální péče, dětských domovech nebo v péči rodiny. Poskytne podporu peču-

„Vítám zájem zastupitelů o tuto záležitost a jsem připraven přijmout věcné připomínky“, řekl primátor. Zprávu firmy Logica schválila loni na podzim Rada města a současně uložila tajemníkovi MmÚ Ing. Milanu Zemaníkovi pracovat na dalším rozvoji informačního systému s využitím závěrů, ke kterým zpracovatel dospěl.

jičím rodinám a ulehčí rodině v péči o handicapované dítě.

Od června do prosince 2002 služba najela 13 488 km a převezla celkem 483 dětí na různá sportovní utkání, výlety, dovolenou, za zábavou a do školských zařízení. Službu využívá 19 subjektů a 7 rodin pečujících o handicapovaného.

Další informace o poskytované službě Dopravní obslužnosti vám rádi sdělíme na adrese či tel. čísle: Centrum komunitní práce o.s. Horova 1262/6, 400 01 Ústí nad Labem, tel. - fax.: 475 201 096, 728 841 161, manažerka programu: Jana Machová. Program „Dopravní obslužnost“ v roce 2002 finančně podpořil Magistrát města Ústí nad Labem.

## Krátce

Rada města schválila s účinností od letošního 1. února změnu názvu odboru školství na odbor školství, kultury, sportu a cestovního ruchu. Tuto oblast bude mít ve své kompetenci náměstek primátora Mgr. Tomáš Jelínek.

Radní odvolali Jindřicha Šrejbera z funkce ředitele KS Albis Ústí nad Labem na základě jeho vlastní žádosti a vyslovila mu poděkování za práci pro město Ústí nad Labem. Zároveň pověřili Ivanu Horou řízením KS Albis do doby ukončení výběrového řízení na funkci ředitele.

Rada města vzala na vědomí výsledek konkurzního řízení na obsazení funkce ředitele Základní školy Ústí nad Labem, Pražská 166 a pověřili Ing. Romana Zettlitzera k vyžádání souhlasu Krajského úřadu ke jmenování ředitelky školy Mgr. Blanky Kadlečkové k 1. 3. 2003.

# Okolo Ústí nad Labem



Ten nápad jsem v hlavě nosil již notně dlouho. Co v Ústí nad Labem žiji, a to od narození, jsem nachodil v jeho okolí určitě několik stovek kilometrů. Ale nikdy jsem neabsolvoval během jednoho dne ucelený okruh.

Nešlo mi pouze o to něco si fyzicky dokázat. Prostřednictvím fotografií, které jsem pořídil během putování, chci také upozornit na nesmírně krásnou polohu našeho města a tím vyvolat pozitivnější vztah k němu nejen samotných Ústečanů, ale i ostatních obyvatel naší republiky, kteří díky vzpomínkám na dobu nedávnou, kdy mělo Ústí pověst špinavého a zamořeného města, mu ještě dnes nemohou přijít na jméno.

Start i cíl pochodu byl v Mojžíři. Z něho jsem vyšel 9. 7. s východem slunce v 5,01 hod. směrem na západ sledujíc co nejbližše katastrální hranici města. Do cíle jsem dorazil od Neštědic ve 20,57 hod. a v nohách jsem měl něco přes 50 km. Den byl jasný a velice horký, teplota vzduchu dosáhla hranice

30,4 °C. Cestou jsem překonal 14 vodních toků, z toho řeku Labem dvakrát. Absolvoval jsem sedm výstupů, např. na Erbenovu vyhlídku, Střížovickou horu či nejvyšší vrchol Vysoký Ostrý s 587 metry nad mořem.

Fotografie i statistické údaje jsou zájemcům přístupné na [www.usti-nl.cz](http://www.usti-nl.cz).

Z této akce, za pomoci mnoha turistických nadšenců z KČT, kterým tímto děkuji, se zrodil nápad uspořádat příští rok celostátní akci s názvem „Pochod do Evropské unie“. Kdo by měl zájem jakkoliv podpořit tuto akci a dozvědět se bližší informace, nechť mě kontaktuje na mobilním telefonu, číslo 605 778 583, nebo e-mail: [karel.puncochar@email.cz](mailto:karel.puncochar@email.cz).

Pochod okolo Ústí zaštilil bývalý primátor města ing. M. Pátek, za což mu děkuji, stejně jako ochotným lidem z Albisu, kteří připravili vše potřebné pro elektronické zpracování.

**Karel Punčochář**





# pěšky za jediný den



# Z bezpečnostní zprávy Spolchemie

## k projektu nové výroby nízkomolekulárních epoxidových pryskyřic

Spolek pro chemickou a hutní výrobu (dále Spolchemie) předložil dle zákona č. 353/1999 Sb. O prevenci závažných havárií tzv. bezpečnostní zprávu k projektu na výstavbu **nové výroby nízkomolekulárních epoxidových pryskyřic**. Schválení této bezpečnostní zprávy je podmínkou kolaudace stavby po jejím dokončení. Zpráva byla k dispozici občanům na magistrátu a bude projednávána Radou města Ústí n. L.

Zpráva má včetně dodatků 167 stran. V první části se popisuje **umístění areálu Spolchemie** západně od centra města. Z hlediska nahromadění osob v okolí Spolchemie jsou v případě havárie významné tyto vzdálenosti: východním směrem se nachází střed města (vzdálenost asi 400-500 m), městské lázně (asi 200 m), jihovýchodně autobusové nádraží (asi 400 m), severním směrem obchodní dům Kaufland (asi 100 m), Masarykova nemocnice (asi 150 m), Pedagogická fakulta UJEP (asi 200 m), Střední průmyslová škola strojnická (asi 350 m), jižním směrem železniční stanice Ústí n. L. - západ (asi 50-100 m). Celková plocha areálu je asi 50 hektarů. **Výstavba nové výroby nízkomolekulárních epoxidových pryskyřic** s roční kapacitou výroby 30 000 tun je plánována do prostor uvnitř areálu v místě zrušené výroby kyseliny sírové.

Zpráva obsahuje přehled nebezpečných chemických látek, které se budou dle projektu nacházet v objektu: **Epichlorhydrin** je hořlavá kapalina, toxická při vdechování, styku s kůží a při požití. Způsobuje poleptání, může vyvolat senzibilizaci při styku s kůží i rakovinu. V objektu se má nacházet 354 tun epichlorhydrinu. **Toluen** je vysoce hořlavá kapalina, škodlivá zdraví při vdechování. V provo-

zu má být 86,5 tuny toluenu. **Nízkomolekulární epoxidová pryskyřice** je viskózní kapalina, která dráždí oči a kůži, může vyvolat senzibilizaci při styku s kůží. Je toxická pro vodní organismy, může vyvolat dlouhodobé nepříznivé účinky ve vodním prostředí. V objektu jsou plánovány nádrže na 1747,5 tuny této látky. Zpráva vypočítává **další nebezpečné chemické látky**: bisfenol A - Dian (dráždí oči, dýchací orgány a kůži, 150 tun), hydroxid sodný kapalný (způsobuje těžké poleptání, 75 tun), kyselina fosforečná (žiravina, způsobuje poleptání, 1,6 tuny), kapalný dusík (48,5 tuny).

V další části zprávy jsou vlastnosti uvedených nebezpečných chemických látek a jejich předpokládané množství podkladem **pro zařazení do příslušných skupin dle zákona č. 353/1999 Sb.**: významný je epichlorhydrin zařazený do 7. skupiny nebezpečnosti (látky toxické) a nízkomolekulární epoxidové pryskyřice v 9. skupině (látky nebezpečné pro životní prostředí, jedovaté pro organismy žijící ve vodě). Nebezpečí může představovat také součet toxických vlastností (trifenylfosfin + epichlorhydrin), stejně jako součet vlastností látek výbušných a hořlavých (toluen + epichlorhydrin).

V další kapitole provádějí autoři zprávy **předběžný odhad rizika vzniku závažné havárie**. Riziko při zasažení obyvatelstva následky požáru, výbuchu a úniku toxické látky za hranicemi nebezpečného provozu, je dáno jednak závažností následků, jednak pravděpodobností výskytu havárie. S použitím vyhlášky Ministerstva životního prostředí č. 8/2000 zpráva udává, že pravděpodobnost havárie provozu a maximální dosah účinků jsou:

Autoři vyvozují, že **riziko nové výroby epoxidových pryskyřic bude přijatelné** a účinky případné havárie by podle tohoto vyhodnocení byly s největší pravděpodobností pouze místní (dosah účinků do 100 m) a nepřekročily by areál závodu. Objekt je z hlediska zákona 353/1999 Sb. O prevenci závažných havárií hodnocen jako objekt skupiny B (stejně jako celý areál Spolchemie) a v tomto rozsahu je zpracována bezpečnostní dokumentace.

Zpráva podrobně rozebírá **preventivní a bezpečnostní organizační a technická opatření**, vyjmenovává stěžejní útvary Spolchemie v oblasti prevence havárií, bezpečnosti práce a ochrany životního prostředí, vlastní integrovaný záchranný dispečink. V podniku je zaveden systém řízení jakosti a ochrany životního prostředí (QEMS), který je certifikován dle norem ISO 9001 a ISO 14001 a ověřován nezávislou certifikační organizací TÜV Rheinland/Berlin.

Pro technologický proces je plánován **automatizovaný systém řízení**, převážná činnost obsluhy bude kontrolní. Řídicí systém vyhodnocuje kritické a havarijní stavy, hlásí např. únik hořlavých plynů a par. Jsou navrhována další **technická opatření** (odvětrávání, zmenšení zásobníků epichlorhydrinu, celosvařované potrubní rozvody epichlorhydrinu, rozvody elektro v chráněné kabeláži, systém detekce organických par, 30% špičková rezerva chlazení reaktorů, automatické havarijní odstavení, pojistné tlakové ventily, signalizace kritických hodnot).

Nové stavební konstrukce mají být **protipožárně chráněny**, instalovány detektory úniku hořlavých plynů a par, sprinklerový hasicí systém pro výrobní objekt a drenčerový hasicí systém pro zásobníky skladu, požární monitory, vnější hydranty, čerpací stanice požární vody s náhradním zdrojem, vodní nádrž 600 m<sup>3</sup> v podzemní jímce. Protipožární zásah zajišťuje stálá protipožární hlídka, která přivolává vlastní jednotku hasičského záchranného sboru Spolchemie. Jeho příslušníci jsou průběžně cvičeni a jednotka je v trvalé pohotovosti. Protipožární vybavení je kapacitně navrženo pouze na likvidaci malého (tedy vznikajícího) požáru.

Další část zprávy se zabývá **analýzou rizika** ohrožení životů a zdraví osob, životního prostře-

dí a majetku případnou havárií, zejména požárem a výbuchem (reaktoru, potrubí, zásobníků s epichlorhydrinem, s toluenem nebo produkovanou pryskyřicí), nekontrolovaným únikem nebezpečných látek do ovzduší, explozí hořlavých a výbušných par ve směsi se vzduchem. Při požáru ve výrobně epoxidových pryskyřic se uvolňují do ovzduší vedle neškodných spalných produktů také toxický oxid uhelnatý, toxické, žiravé a dráždivé rozkladné produkty z epichlorhydrinu, anorganické zplodiny. Produkty nedokonalého spalování mohou být roznášeny i do vzdáleného okolí a kontaminovat životní prostředí. Za určitých podmínek mohou probíhat nebezpečné reakce epichlorhydrinu s tvorbou fosgenu a dalších látek.

Analýza rizika byla provedena metodou IAEA TECDOC-727, která využívá statistických údajů o důsledcích dřívějších havárií. Výsledkem analýzy je konstatování, že projektovaný objekt patří mezi **technologie středně rizikové**. Nejzávažnějšími zdroji rizika jsou epichlorhydrin v zásobníku a v reaktoru (roční pravděpodobnost havárie 0,003, předpokládaná úmrtnost 0,45 osoby) a toluen ve výrobě pryskyřic a skladu (roční pravděpodobnost havárie 0,0000003, úmrtnost 9 osob). U všech zdrojů **metoda hodnotí riziko jako přijatelné**. Druhá použitá metoda (Dow Chemical Index) hodnotí nebezpečí na základě indexů hořlavosti, výbušnosti a toxicity a epichlorhydrin je zdrojem středního rizika.

Zpracovaný **scénář havárie s únikem epichlorhydrinu** nebo toluenu a možným vznikem plošného požáru a oblaku s toxickými účinky předpokládá dosah účinků havárie do vzdálenosti několika desítek metrů, tedy pouze uvnitř areálu Spolchemie. Zpráva odhaduje **dosah toxického oblaku** s epichlorhydrinem **do vzdálenosti 170 m** a udává, že oblak par epichlorhydrinu o koncentraci ohrožující život nebo způsobující nevratné poškození zdraví při působení delším 30 minut by se nedostal mimo areál. Autoři uzavírají analýzu konstatováním, že v plánovaném objektu se vyskytují zdroje rizika, které představují velmi malé ohrožení svého okolí. Nejzávažnějším by byl únik epichlorhydrinu nebo zahoření skladu nízkomolekulárních pryskyřic. Ostatní zdroje (např. toluen) jsou podstatně méně závažné a mohou ohrozit

Provozní soubor	Maximální dosah účinků	Pravděpodobnost havárie
Epichlorhydrin, provoz	0 - 100m	1 x 10 <sup>-4</sup>
Úložiště epichlorhydrinu	0 - 100m	1 x 10 <sup>-5</sup>
Toluen, provoz	--	1 x 10 <sup>-7</sup>
Sklad pryskyřic	0 - 25m	1 x 10 <sup>-8</sup>

pouze vlastní zaměstnance, nebudou mít vliv na okolí areálu.

Na bezpečnost objektu může mít vliv v okolí probíhající silniční a železniční doprava. Zejména **havárie automobilové cisterny** převážející kapalný plyn LPG by mohla spustit závažnou havárii v areálu Spolchemie i v projektovaném objektu a zasáhnout **také oblast vně areálu** (dosah přetlaku do vzdálenosti 960 m při rychlosti větru 1 m/s). Riziko sabotáží a teroristického útoku považují autoři za nízké, následky by při odborném provedení ale mohly být závažné.

**Stanovení zranitelnosti životního prostředí** provádí zpráva posouzením havarijních scénářů a dopadů na biotop (floru a faunu) vně areálu, na povrchové a podzemní vody. Výpočty docházejí autoři k závěru, že zranitelnost biotopu je velmi nízká, zatímco **poměry pro povrchové a podzemní vody jsou velmi nepříznivé** a jejich zranitelnost velmi vysoká. Životní prostředí ohrožuje hlavně sklad epichlorhydrinu, protože při rozvalení zásobníku lze očekávat, že asi 2/3 skladovaného množství (tj. 120 m<sup>3</sup>) se vylije přes hranu zachytné železobetonové jímky.

V provozu mají být vytvořena **pracovní místa pro 29 osob** (6-9 osob ve směně). Bezpečnostní zpráva se podrobně zabývá výběrem lidí na pracovní místa, jejich zdravotní způsobilostí, náplní práce a školením pracovníků, protože jejich nesprávná činnost může vyvolat závažnou havárii nebo její průběh zhoršit. Zpráva rozebírá problematiku pracovních podmínek a pracovního prostředí, výměny informací, havarijního výcviku a význam správné údržby.

Další rozsáhlou částí zprávy je **„Bezpečnostní program prevence závažné havárie“**. Jsou popsány cíle a zásady Bezpečnostního programu, systém řízení bezpečnosti, plánování zdrojů, řízení změn, kontrola a audit a poskytování informací.

## Konkurz vyhrála Mgr. Čechurová

Rada města vzala na vědomí výsledek konkurzního řízení na obsazení funkce ředitele ZŠ Vojnovičova. Všechny šest členů výběrové komise se přiklonilo ke stávající ředitelce Mgr. Věře Čechurové. Radní pověřili vedoucího odboru školství, kultury, sportu a cestovního ruchu Ing. Romana Zetlitzera k vyžádání souhlasu Krajského úřadu ke jmenování ředitelky.

Výběrové řízení bude vypsané na ředitele ZŠ České mládeže. Nynější ředitel Mgr. Alois Červín totiž oznámil, že 31. července letošního roku ve své funkci končí.



Šek na 100 tisíc korun za vítězství Mariánského mostu v soutěži o stavbu desetiletí Ústeckého kraje převzalo 12. prosince minulého roku město Ústí nad Labem. Porota ocenila zejména spojení architektonického a technického řešení této ústecké dominanty.

Z osmi přihlášených staveb obsadila druhé místo Okružní křižovatka – autobusové nádraží Chomutov. Bronz patří opět Ústí nad Labem, konkrétně budově České národní banky.

## Vedoucí odborů projdou konkurzem

Město Ústí nad Labem vyhlásilo výběrová řízení na deset vedoucích odborů MmÚ. Dohodli se na tom primátor města Mgr. Petr Gandalovič a tajemník magistrátu Ing. Milan Zemaník.

Jde o odbory správní, sta-

vební, dopravy, správy obecního majetku, ekonomického rozvoje, finanční, státní sociální podpory, investiční a o odbory živnostenský a hospodářské správy. Soutěž na vedoucí zbývajících odborů proběhne až po ukončení diskuse o orga-

nizačních změnách na MmÚ.

Oznámení o vyhlášení výběrových řízení, včetně veškerých podmínek, bylo vyvěšeno na úřední desce MmÚ, zveřejněno na internetové stránce města a otištěno formou inzerce v novinách.

## Ústí má nové presentační CD

Zejména potenciálním investořům a turistům je určeno nové multimediální CD s kompletními informacemi o městě Ústí nad Labem a okolí.

Elektronická prezentace je rozdělena do tří sekcí – historie, současnost a investice. V kategorii „Historie“ najdeme historický kalendář, památky, osobnosti i podrobné dějiny regionu. „Současnost“ obsahuje přírodní prostředí, architekturu, vzdělanost, volný čas a služby. Obsah složky „Investice“ obsahuje výčet důvodů, proč v Ústí nad Labem investovat, údaje o ekonomickém prostředí, dopravě, infrastruktuře, realizovaných investicích i nabídku volných ploch. Jejich aktualizace bude probíhat formou aktivních odkazů z CD – ROM na webové stránky města ON – LINE, kde bude zaznamenáván aktuální stav připravenosti pozemků.

Na vzniku CD, vyhotoveném rovněž v německém, anglickém a ruském jazyce, má největší podíl referentka odboru ekonomického rozvoje Simona Jelínková. Hudbu složil Jiří Solníčka.

Nový CD – ROM je k dispozici na MmÚ, kanc. č. 320, tel: 475 241 768.



# NEZNÁMÉ ÚSTÍ 16

## Neobjasněné případy minulosti - „Ústecký reichstag“ – exploze výbušnin v atriu KNV 8. 2. 1989

Nápadná souvislost se známou nacistickou provokací – požárem říšského sněmu v Berlíně roku 1934 – vyvolala v únoru 1989 mezi Ústečany v ústním podání tendenci nazývat explozi výbušnin v atriu tehdejšího krajského národního výboru jako „Ústecký reichstag“. Tento případ se dodnes nepodařilo uspokojivě objasnit po stránce kriminalistické ani historické.

### Neklidná situace počátkem roku 1989

První rozsáhlejší projevy odporu proti vedoucí roli komunistické strany, známé z pražských demonstrací politické opozice 28. října 1988 v Praze a demonstrací tzv. „Palachova týdne“ v lednu 1989, neměly v samotném Ústí rozsáhlejší ohlas, ačkoliv se pražských demonstrací zúčastnili někteří studenti z ústecké pedagogické fakulty a další občané města. Koncem ledna a počátkem února 1989 vzrůstala v Ústí panická situace způsobená anonymními telefonáty o bombových atentátech na hlavním nádraží, v obchodním domě Labe, hotelu Bohemia, krajském soudu a krajské nemocnici.

### Výbuch v atriu

Ve středu 8. února před třetí hodinou ráno došlo v atriu budovy krajského národního výboru k mohutné explozi. Exploze byla provedena od-

borníkem se záměrem způsobit co nejefektivnější škody. Nejprve po bezdrátovém odpálení explodovala menší nálož, která vynesla do malé výše větší nálož. Obrovská tlaková vlna po výbuchu druhé náložky zničila všechna okna a skleněné fasády v atriu a dokonce i několik oken ve druhém patře poměrně vzdálené budovy muzea. Na místě výbuchu poblíž vchodu do jídelny bylo vidět asi metr hluboký kráter a proražený kamenný obrubník. Rovněž došlo k poškození betonového stropu podzemních garáží a k narušení statiky okolních budov. Při explozi vznikly značné hmotné škody, nebyly však zraněny žádné osoby. Pouze vratný na KNV, který byl výbuchu nejbližší, utrpěl psychický šok. Kriminalisté zahájili okamžitě rozsáhlé vyšetřování případu. Podařilo se jim pouze stanovit průběh výbuchu a způsob adjustace náloží. Pachatel výbuchu vypátrán nebyl.

### Zítřka krajská nemocnice vyletí

O den později, 9. února telefonoval na bezpečnostní linku 158 anonym: „Zítřka krajská nemocnice vyletí“. Pyrotechnici začali prohledávat sály nemocnice i pokoje pacientů. Bezpečnosti se podařilo anonym záhy vypátrat a zatknout. Byl jím zaměstnanec dopravního podniku František Břečka. Již 23. února ho

okresní soud odsoudil na půl roku vězení za šíření poplašné zprávy. Před soudem Břečka nedokázal vysvětlit důvody svého počínání.

### Diskreditace politické opozice

Bombových telefonátů i exploze v atriu vzápětí využili ústečtí straničtí funkcionáři k diskreditaci politické opozice. Návodem k diskreditaci mohlo být provolání k občanům rady městského národního výboru v Chomutově z 20. ledna 1989 v němž označila za původce jednoho místního anonymního telefonátu „navrtdo“ Chartu 77. Ve čtvrtek 9. února proběhlo jednání krajského výboru KSC, které uložilo vedoucímu tajemníku RSDr. Václavu Šípkovi „předložit předsednictvu KV NF návrh na vydání společného prohlášení k teroristickému činu v Ústí nad Labem.“ Ve společném prohlášení předsednictva krajského výboru KSC a krajského výboru Národní fronty zveřejněném v deníku Průboj 11. února 1989 se mimo jiné uvádí: „Výbuch v centru krajského města, který 8. února v nočních hodinách způsobil značné materiální škody, otřásl nejen okolními budovami, ale i myšlením statisíců členů našich politických, společenských a zájmových organizací, sdružených v Národní frontě. Představuje nový krok socialismu nepřátelských sil nejen na území Severočeské-



### Redakční komentář Průboje z pátku 9. února 1989 svalující vinu za výbuch na opoziční síly

ho kraje, ale i v celé republice. Potvrdil, že ti, kdož usilují o zneužití procesu přestavby a demokratizace společnosti, se nezastaví ani před nesmyslným ničením hodnot a lidských životů. Chtějí zneklidnit, zastrážit širokou veřejnost, vyvolat paniku a strach. Oceňujeme spontánní hlas statisíců Severočechů, kteří jednoznačně odsuzují tento teroristický akt. Jméno komunistů, členů dalších politických stran, společenských a zájmových organizací, sdružených v Národní frontě, se obracíme k severočeské veřejnosti: nikdo, komu leží osud socialismu na srdci, komu jde o budoucnost našich dětí a mírovou perspektivu, nesmí zůstat k těmto nebezpečným činům hazardérů lhostejný. Nejen na úrovni kraje, okresů, ale především míst a pracovišť vytvoříme nepropustnou hráz proti snahám nepřátel narušit pořádek a konstruktivní rozvoj naší společnosti. Nedovolíme nikomu znehodnocovat výsledky naší práce. Ve společném zájmu nás všech vyzýváme k upevnění kázně a disciplíny na každém pracovišti i k důslednější ochraně veřejného pořádku. Od zákonodárných sborů naší republiky požadujeme přijetí zákonných opatření ke zpřísnění ochrany veřejného pořádku, k rychlejšímu a efektivnějšímu postihu zjištěných narušitelů a pachatelů trestných činů...“ Ideologické poslání citovaného prohlášení se však míjelo účinkem. Deník Průboj sice několik dní otiskoval na prvních stránkách rozhořčené rezoluce stranických a odborových organizací, pracovních kolektivů i významných osobností.



Vytloučená okna v atriu ústeckého KNV

S dojetím líčil jak finance nutné na opravu atria nám budou chybět při výstavbě nemocnic, školek a dětských hřišť. V redakčním komentáři 15. 2. 1989 podepsaném šifrou (zr) se uvádí: „Každým dnem přibývá dopisů v nichž se pracující a občané (!) vyjadřují k akcím, kterými se nepřátelé socialismu snaží narušovat život a práci našich lidí. Za každým z těch dopisů je občanské rozhořčení dnes už tisíců Severočechů nad výhrůžkami anonymů, nad sváděním mládeže k demonstracím, jejichž smysl nechápe, rozhořčení nad teroristickým činem - výbuchem nálože v krajském městě. Žádají o důsledné potrestání těch, kteří se snaží o rozvrat našeho života.“

Mezi občany Ústí se však záhy šířily informace, že poplašný telefonista Břečka je nejen členem KSČ ale i Lidových milic a že výbuch v atriu i celá mediální kampaň bude asi pěkná „kulišárna v režii KSČ“ sloužící k ospravedlnování tvrdých mocenských zásahů proti politické opozici po „Palachově týdnu“ v Praze.

#### **Další výbuchy**

Ústecká exploze nebyla zda-

leka jediná, která se ve druhé polovině 80. let u nás odehrála. Ostatní velmi podobné případy se komunistické orgány snažily co nejvíce utulat a dochovalo se k nim jen velmi málo informací. V žádném případě nedošlo k odhalení pachatelů.

#### **České Budějovice**

K prvnímu výbuchu došlo v roce 1986 v centru Českých Budějovic před tehdejším muzeem dělnického hnutí u pomníku lidově zvaného „Balvan“. Mohutná exploze kolem čtvrté hodiny ráno značně poškodila okna a fasády muzea a nedalekého KNV. Ke zranění osob nedošlo díky šťastné náhodě. Těsně před explozí totiž projel okolo místa výbuchu autobus svázející řidiče dopravního podniku do garáží.

#### **Pelhřimov**

13. září 1988 mezi druhou a třetí hodinou ranní vybuchla na dálku odpálená bomba v centru Pelhřimova. Výbuch značně poškodil sídla mocenských orgánů okresu - okresní odborové rady, SSM, OV KSČ a ONV. Ke zranění osob nedošlo.

#### **Plzeň**

Plzeňský případ měl díky shodě kuriózních náhod jiný



**Demonstrace moci KSČ. Slib nových členů Lidových milic před pomníkem Klementa Gottwalda v Ústí nad Labem 24. 2. 1989**

průběh. V roce 1988 na stavební domě na nábřeží Radbuzy kradli dva Romové stavební materiál. Svůj lup si odváželi na otevřené multikáře přes celou Plzeň do svého bydliště. Mezi ukradenými stavebninami byl i balík s náloží připravenou k dálkovému odpálení. Ve svém domě zloději náklad vyložili a s prázdnou multikárou ihned odjeli pokračovat na jiné staveniště za další kořisti. Naštěstí se vůbec nepokusili podivný balík rozdělat. Pachatel připravovaného výbuchu zřejmě zloděje sledoval a poté co se mu nepodařilo ukrást nálož zlodějům zpátky, oznámil krádež orgánům Veřejné bezpečnosti. Policisté při domovní prohlídce i samotní zloději byli velmi překvapeni, když se mezi ukradenými stavebninami objevila nebezpečná nálož.

Další neobjasněné teroristické útoky, které se počátkem 90. let u nás odehrály (roury s trhavinami na Staroměstském náměstí a hostivařské přehradě), zřejmě s uvedenými případy, nesouvisí.

#### **Pachatel neznámý**

Případy v Českých Budějovicích, Pelhřimově, Plzni a Ústí nad Labem má na svědomí s velkou pravděpodobností jediný pachatel. Jedná se o zločiny špičkových specialistů na politickou objednávku jestřábů z vedení KSČ mající za cíl diskreditaci opozice případně stoupenců „přestavby“ nebo je to série činů maniaka zbožňujícího exploze? 25. května 1997 došlo v Jeseníku, ve vstupních prostorách sanatoria Vincenz Priessnitz ve tři čtvrtě na dvě odpoledne k mohutné explozi. Při vyšetřování bylo zjištěno, že výbuch má na svědomí třiašedesátiletý Bohumil Šole, který při výbuchu sám zahynul. Šole byl bývalým zaměstnancem semtínské Syntesie a podílel se na vývoji slavného Semtexu. Krátce po Šoleho v smrti se objevily úvahy o tom, že Šole mohl mít na svědomí i neobjasněné výbuchy z let 1986-1989. Dosud se však tyto hypotézy nepodařilo ani potvrdit, ani vyvrátit.

**PhDr. Vladimír Kaiser**



**Vedoucí tajemník KV KSČ Václav Šípek na projevu k výročí „Vítězného Února“ v Ústí nad Labem 24. 2. 1989. Vedle vpravo vedoucí tajemník OV KSČ Jaroslav Indra**

## **Liverpoolský bavič Levi Tafari zavítá do ústecké knihovny**

V úterý 25. února bude mít ústecká kulturní veřejnost možnost seznámit se v přednáškovém sále Severočeské vědecké knihovny s Levim Tafariem. Tento třiačtyřicetiletý básník přečte za doprovodu perkusních nástrojů ze své poslední sbírky nazvané "Rhyme don't pay". Jeho styl je rytmický i lyrický. Má schopnost rozesmát a přiměje vás přemýšlet. Svou poezii používá k nápravě obrazu liverpoolské černošské komunity v očích veřejnosti. Jeho verše zaznívají i na prknech di-

vadel Unity Theatre v Liverpoolu i Liverpool Playhouse či divadla Blackheath Theatre ve Staffordu. Po spisovatelce tmavé pleti Bernardine Everistové je to v krátké době již druhá návštěva významného britského literáta v ústecké knihovně.

#### **Otevírací doba v Severočeské vědecké knihovně v únoru:**

Půjčovna beletrie a popul. naučné liter. (W. Churchilla 3, tel. 475 209 126) po, út, čt, pá od 10.00 do 18.00, st od 13.00 do 18.00, so ZAVŘENO.

Hudební oddělení (W. Chur-

chilla 3, tel. 475 209 126) po, út, čt, pá od 10.00 do 18.00, st od 13.00 do 18.00, so ZAVŘENO.

Oddělení pro děti a mládež (W. Churchilla 3, tel. 475 209 126) po od 9.00 do 11.00 a od 12.00 do 17.00, út, st, pá od 12.00 do 17.00, čt a so ZAVŘENO.

Britské centrum (W. Churchilla 3, tel. 475 209 126, e-mail pro prod. výp. bc@svkul.cz) út od 10.00 do 18.00, st od 13.00 do 16.00, čt od 10.00 do 18.00, pá od 12.00 do 16.00, so (pouze 1. a 15.) od 9.00 do

12.00, ostatní so, po ZAVŘENO.

Půjčovna odborné literatury, všeobecná studovna, studovna časopisů, regionální studovna, studovna literárně vědní a čítárna a půjčovna novin a časopisů (Velká hradební 49, tel. 475 220 811) po, út, čt, pá od 10.00 do 19.00, st od 13.00 do 19.00, so od 9.00 do 12.00.

Studovna výtvarného umění (Velká hradební 49, tel. 475 220 811) po od 10.00 do 18.00, út 10.00 až 17.00, St 13.00 až 18.00, čt a pá 10.00 až 15.00, so ZAVŘENO.



## Pozemky k výstavbě rodinných domů v nově zakládané vilové čtvrti:

# „Nové Skorotice“

Vážení spoluobčané, dovolujeme si Vám nabídnout pozemky v lokalitě, která má šanci stát se jednou z neprestížnějších obytných čtvrtí v Ústeckém kraji – v „Nových Skorotících“ (prezentováno v minulém čísle Městských novin).

Autory tohoto velkoryse pojatého regulačního plánu jsou **Ing. arch. Jitka Fikarová** a kolektiv specialistů – **RNDr. Jana Tesařová CSc.**, **Ing. Vladimír Budinský**, **Ing. Luboš David** a **Ing. Vlastimil Brabec**. Tomuto kolektivu urbanistů můžeme poděkovat za čistý a vzdušný charakter budoucí zástavby, jelikož dokázali nepodlehout současnému trendu, který preferuje v rámci finančních úspor budování obytných čtvrtí bez občanské vybavenosti s úzkými jednosměrnými ulicemi apod., ale zde navrhli veškeré komunikace obousměrné s oboustrannými dvoumetrovými chodníky a případně ještě s oboustrannými třímetrovými zelenými pruhy či alejemi. Toto řešení je v prvopočátku samozřejmě nákladnější, ale v budoucnu ho jistě všichni oceníme díky příjemnému prostředí, ve kterém budeme bydlet.

Nyní probíhá výstavba inženýrských sítí pro první etapu výstavby RD, která bude dokončena v průběhu letošního roku.

V současné době je možno zakoupit pozemky za cenu 440 Kč/m<sup>2</sup> a příspěvek na vybudování přípojek inženýrských sítí, jehož výše je 370 000 Kč na každou parcelu. Současně nabízíme zajištění projektové dokumentace rodinných domů, vyřízení stavebního povolení, zajištění geodetických prací, výstavbu RD v různých stupních rozestavěnosti od základů až po stavbu RD „na klíč“ a pomoc při získání hypotečního úvěru.

Informace získáte na tel. **777 277 800**, na internetové adrese: [www.skorotice.cz](http://www.skorotice.cz) a po předchozí telefonické dohodě v kanceláři společnosti v Pivovarské ul. č.1 (vedle Krajského úřadu). Realitní a stavební firma **VENTO spol. s r. o.**

(PI)

## Zima na komunikacích

Zima 2002 – 2003 není svými klimatickými podmínkami příliš vlídná k asfaltobetonovým povrchům komunikací. Veliké teplotní rozdíly mají za následek zvýšenou tvorbu výtluků.

Odbor dopravy Magistrátu města Ústí nad Labem, který spravuje tyto komunikace, využívá různých technologických postupů k odstranění těchto závad. Jednou z možností je použití studené asfaltobetonové směsi. Je to sice oprava provizorní, avšak velmi účinná a rychlá.

Po vymetení a vysušení je výtluk zasypán studenou směsí. Vybrační deska poté provede konečnou úpravu.

Nevlídne klimatické podmínky jsou patrné i z údajů prováděné zimní údržby komunikací ve městě Ústí nad Labem. Do konce ledna 2003 bylo celkem najeto 42 000 km



Po vymetení a vysušení je výtluk zasypán studenou směsí

prostředky provádějící zimní údržbu. Bylo spotřebováno 1000 tun posypové soli, 150 tun inertního materiálu a 80

tun solanky. Na údržbě se podílí 28 zaměstnanců Technických služeb města Ústí nad Labem, s. r. o., kteří absolvovali celkem 1000 jízd.

### Město chce prodat školu v Bělehradské

S prodejem bývalé základní umělecké školy v Bělehradské ulici vyslovili souhlas ústečtí radní. Za částku 3 milióny korun ji chce koupit Soukromé střední odborné učiliště Industria II, s.r.o. se sídlem v Ústí nad Labem. Budova by tak nadále sloužila jako škola. Konečné slovo budou mít zastupitelé 20. února.

Radní podmínili svůj souhlas tím, že součástí kupní smlouvy bude ujednání o předkupním právu města na dobu 10 let a že pokud nový nabyvatel přestane dům využívat ke školským účelům, zaplatí pokutu ve výši 1/3 prodejní ceny.

### Prevence kriminality byla úspěšná

Město Ústí nad Labem loni úspěšně realizovalo 12 projektů v rámci Programu prevence kriminality. Vyhodnocení programu za rok 2002 vzala na vědomí Rada města a primátor Mgr. Petr Gandalovič jej předloží 20. února zastupitelům.

Také v minulém roce byly projekty zaměřené většinou na sociální oblast. Nejrozsáhlejší akcí byla již tradiční „Městská policie dětem“. Uniformovaný pedagog vyučoval celý školní rok na zvláštních, základních i vybraných středních školách i učilištích právní vědomí a nejlepší žáci byli odměněni dovolenou u moře a v jižních Čechách. Projekt zahrnoval rovněž výchovu na dětském dopravním hřišti v Krásném Březně a přednášky tělesně postiženým o tom, jak jednat v nouzových situacích.

Zdařil se i projekt „Město dětem“, jenž se týkal budování streetballových hřišť. Z dalších projektů lze vyjmenovat např. „Dítě – škola – společnost“, „Ruce plné pomoci“, „Tísňové volání neslyšících“ či „Motýl 2002“.

Celkové náklady na provedení celoročního Programu prevence kriminality činily 1,02 mil. korun. Polovinu hradilo město a zbytek byl financován ze státní dotace a prostředků realizátorů jednotlivých projektů



Vybrační deska poté provede konečnou úpravu

**Inzerce  
v Městských  
novinách  
Telefon:  
475 241 469**

# Masarykova nemocnice získala certifikát jako jediná v ČR

## Ve zdravotnictví není nedostatek peněz, chce to jen hospodařit !

Jste-li ředitelem nemocnice nebo v současné době členem krajského zastupitelstva a lámete si hlavu nad nedostatkem peněz ve zdravotnictví, pak Vám tuto situaci nezavídím. My v Masarykově nemocnici v Ústí nad Labem víme, že nedostatek peněz nemáme. Právě jsme dokončili projekt Rozvoje systému řízení podle požadavků normy ISO 9001 : 2000 a během necelých tří let jsme přešli z hluboké ztráty ke slušnému zisku. Připusťme tedy společně, že v hospodaření nemocnic jsou rezervy. Pokud máte pocit, že už žádné nejsou, pak vám můžeme dát návod, kde je najít.

Masarykova nemocnice, jejímž zřizovatelem je Ústecký kraj, obdržela v prosinci 2002 mezinárodně uznávaný certifikát systému řízení kvality (QMS) pro poskytování diagnostické, léčebné a ošetrovatelské péče, lékárnu, vzdělávání, ubytování, praní a čištění prádla. Certifikační audit provedla renomovaná britská společnost UNITED Registrar of Systems Ltd - URS.

Získáním certifikátu podle nové verze norem řady ISO 9000 : 2000 se Masarykova nemocnice v Ústí nad Labem jako jediná nemocnice v ČR zařadila mezi první nemocnice na světě, které jsou certifikovány podle

našem běžném účtu je 130 milionů korun. Zbavili jsme se představ, že nemocnice se liší od jiných podnikatelských subjektů. Nemocnice je firma jako každá jiná. Na normy ISO se často hledí s nedůvěrou jako na papírovou válku, ale ve skutečnosti se normy ISO jeví jako papírová válka jen tomu, kdo je tak chce vidět. Pro nás znamená, že poprvé v historii máme systematicky a jednotně v celé nemocnici popsány všechny procesy. Nejen léčebné, ale i podpůrné, jako nákup, investice, údržbu a úklid.

Nyní máme zjištěno, že začala stoupat spokojenost našich zákazníků (pacientů) i jejich důvěra. To je investicí do budoucna, protože chceme, aby se k nám do Ústí nad Labem jezdili léčit například Němci. Každý systém vyžaduje kontrolu, a i když norma ISO má jasně nastavená pravidla pro vnitřní audity, očekáváme, že nejlepší kontrolou naší vize „Nemocnice s vlídnou tvář“ a našeho Desatera bude náš klient – pacient.

Až vstoupíme do Evropské unie, zdravotní pojišťovny budou svým klientům hradit léčebnou péči bez ohledu, zda se realizuje u nich nebo u nás. Chceme-li, aby cizí pacienti chtěli jezdit k nám a aby naši pacienti neutíkali za lepším na



Masarykova nemocnice v Ústí nad Labem

## „NEMOCNICE S VLÍDNOU TVÁŘÍ“

tržku k hledání úspor přistoupil kraj nebo dokonce MZ ČR, budou mít za méně peněz více muziky tj. povedou nemocnice, které řídí k prosperitě.

Závěrem lze říci, že nic netajíme, každému jsme připraveni pomoci. Je v zájmu nás všech,

abychom zdravotnictví prosperovalo a státní správa fungovala na špičkové úrovni.

**MUDr. Jiří Madar, ředitel Masarykovy nemocnice v Ústí nad Labem, Mgr. Kamila Němcová QM, Masarykovy nemocnice v Ústí nad Labem**



Slavnostního předání certifikátu se zúčastnili ministryně zdravotnictví MUDr. M. Součková, ředitel nemocnice MUDr. J. Madar a primátor Mgr. P. Gandalovič

těchto nových norem.

Co nám zavedení systému řízení přineslo? Zavedli jsme pořádek, poprvé v historii máme dostatek kvalitních informací pro rozhodování. Ze zadlužené nemocnice jsme udělali ziskový podnik. Odstranili jsme nahodilost v řízení, zkvalitnili manažerskou praxi a připravili se na vstup do Evropské unie. To všechno v průběhu necelých dvou let. Zatímco před třemi roky jsme byli ve ztrátě 46 milionů korun, listopad loňského roku jsme uzavřeli se ziskem 38 milionů korun. Z 2000 zaměstnanců jsme snížili o 48 lidí. Na

západ, musíme být lepší, odbornější, důvěryhodnější a poskytovat veškeré záruky. Krom toho systém řízení jakosti je podmínkou integrace do Unie. Nemocnice, které na tom pracují už dnes, budou mít náskok.

Za branami nemocnice se dnes houfují právníci, kteří čekají na každou naši chybu. Proto je systém řízení jakosti nejen ochranou pacientů, ale i ochranou naší nemocnice a jejích zaměstnanců před případnými soudními spory. Masarykova nemocnice je první vlaštvou. Pokud by k této filozofii zavedení systému řízení, jako pros-

